



**SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL MUNICIPAL DE LA VILLE DE BAIE-D'URFÉ TENUE À L'AUDITORIUM DU CENTRE WHITESIDE TAYLOR SITUÉ AU 20551, CHEMIN LAKESHORE, BAIE-D'URFÉ, ET TÉLÉDIFFUSÉE SUR LE SITE WEB DE LA VILLE, LE MARDI 9 MAI 2023, À 19 H 30**

**REGULAR MEETING OF THE MUNICIPAL COUNCIL OF BAIE-D'URFÉ HELD AT THE WHITESIDE TAYLOR CENTRE'S AUDITORIUM, LOCATED AT 20551 LAKESHORE ROAD, BAIE-D'URFÉ, AND BROADCASTED ON THE TOWN'S WEBSITE ON TUESDAY, MAY 9, 2023, AT 19:30 P.M.**

**ORDRE DU JOUR**

**AGENDA**

**A. OUVERTURE DE LA SÉANCE**

**A. OPENING OF THE MEETING**

1. Ouverture de la séance

1. Opening of the meeting

**B. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

**B. ADOPTION OF THE AGENDA**

1. Adoption de l'ordre du jour

1. Adoption of the agenda

**C. PREMIÈRE PÉRIODE DE QUESTIONS DU PUBLIC**

**C. FIRST PUBLIC QUESTION PERIOD**

1. Première période de questions

1. First question period

**D. RAPPORTS SUR LES ACTIVITÉS DE LA VILLE**

**D. REPORTS ON TOWN ACTIVITIES**

1. Rapport des activités du Poste de quartier 1 du SPVM pour le mois d'avril 2023

1. Report on the activities of the SPVM Station 1 for the month of April 2023

2. Rapport de la mairesse sur les activités de la Ville pour le mois d'avril 2023

2. Mayor's report on Town activities for the month of April 2023

3. Rapports des conseillers sur les activités de la Ville pour le mois d'avril 2023

3. Councillors' reports on Town activities for the month of April 2023

4. Rapport du directeur général sur les activités de la Ville pour le mois d'avril 2023

4. Director General's report on Town activities for the month of April 2023

**E. PROCÈS-VERBAUX**

**E. MINUTES**

1. Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du conseil municipal tenue le 11 avril 2023

1. Approval of the minutes of the regular meeting of the municipal council held on April 11, 2023

**F. CORRESPONDANCE**

**F. CORRESPONDENCE**

1. Correspondance - Karin Gebert - Élévation de terrain causant des dommages aux propriétés

1. Correspondence - Karin Gebert - Raising of land causing damage to neighboring properties

**G. ADMINISTRATION**

**G. ADMINISTRATION**

1. Adoption de la politique sur le télétravail des employés de la Ville de Baie-D'Urfé

1. Adoption of the Employee Remote Working Policy of the Town of Baie-D'Urfé



## **H. FINANCES**

1. Approbation de la liste des dépenses pour le mois d'avril 2023
2. Dépôt du rapport financier et du rapport des vérificateurs externes pour l'exercice financier 2022

## **I. PARCS, LOISIRS ET ENVIRONNEMENT**

## **J. SÉCURITÉ PUBLIQUE ET CIRCULATION**

## **K. TRAVAUX PUBLICS ET INFRASTRUCTURES DE LA VILLE**

1. Octroi de contrat de gré à gré DP-2023-07 - Services professionnels pour le nettoyage et l'inspection télévisée des conduites pluviales des rues Maxwell, David-Kennedy, Gray et Fir
2. Adhésion au programme d'achat de sel de déglçage – Saison hivernale 2023-2024 - Regroupement de l'Île de Montréal
3. Autorisation de signature - Convention d'aide financière relative à l'octroi d'une aide financière dans le cadre du volet 1 du Programme d'amélioration et de construction d'infrastructures municipales (PRACIM)

## **L. URBANISME**

1. Appel de la décision du comité de démolition - 10 Watterson
2. Avis de motion et dépôt - *Règlement no. 1084-1 modifiant le règlement de contrôle intérimaire no. 1084 de Baie-D'Urfé afin d'interdire certaines opérations cadastrales au sein du secteur visé*
3. Nominations - Comité de démolition

## **M.SERVICES AUX CITOYENS ET AFFAIRES COMMUNAUTAIRES**

1. Programme de soutien à l'excellence
2. Autorisation de tenir l'événement *Shakespeare-in-the-Park*

## **N. AFFAIRES NOUVELLES**

## **O. SECONDE PÉRIODE DE QUESTIONS**

1. Seconde période de questions

## **H. FINANCE**

1. Approval of the list of expenses for the month of April 2023
2. Tabling of the Financial Report and the External Auditor Reports for fiscal year 2022

## **I. PARKS, RECREATION AND ENVIRONMENT**

## **J. PUBLIC SECURITY AND TRAFFIC**

## **K. PUBLIC WORKS AND TOWN INFRASTRUCTURES**

1. Awarding of contract by mutual agreement DP-2023-07 - Professional services for the cleaning and televised inspection of storm pipes on Maxwell, David-Kennedy, Gray and Fir streets
2. Participation in the de-icing salt purchase program - Winter 2023-2024 season - City of Montreal grouped purchase
3. Authorization to sign - Agreement relating to the granting of financial assistance under component 1 of the Program for the Improvement and Construction of Municipal Infrastructures (PRACIM)

## **L. TOWN PLANNING**

1. Appeal of the decision of the Demolition Committee - 10 Watterson
2. Notice of motion and filing of draft by-law - *By-law no. 1084-1 amending interim control by-law no. 1084 of Baie-D'Urfé aimed at prohibiting certain cadastral operations within the target sector*
3. Appointments - Demolition Committee

## **M. CITIZEN SERVICES AND COMMUNITY AFFAIRS**

1. Support for the excellence program
2. Authorization to hold the event *Shakespeare-in-the-Park*

## **N. NEW BUSINESS**

## **O. SECOND QUESTION PERIOD**

1. Second question period



**P. LEVÉE DE LA SÉANCE**

1. Levée de la séance

**P. CLOSING OF MEETING**

1. Closing of the meeting